

DISCURSO MINISTRO BIENESTAR GENERAL F. REFUNJOL NA OCASION APERTURA EXPOSICION MUSEO ARQUEOLOGICO



ORANJESTAD (AAN): Museo Arqueologico Aruba recientemente a cumpli 10 aña di existencia.

Relativamente 10 aña ta hopi cortico si mester compara cu e historia di museonan den otro paisnan.

Pa nos pais sin embargo 10 aña pasa e inicio di museo Arqueologico tabata un novedad. Oficialmente e museo por wordo considera e prome museo di Aruba.

A cuminsa cu medianan hopi simpel y e coleccion cu tabata accesible pa publico tabata chiquito. Como cu Aruba por wordo considera un pais hopi rico na obhetonan arqueologico, e coleccion di e museo a crece den corto tempo di tal forma cu a crea e problema di scarcedad di espacio tanto pa exhibi e coleccion como pa e trabao cu diariamente ta worde haci den e museo.

Un museo contrario na loque hopi ta pensa no ta solamente un lugar na unda por aprecia obhetonan di pasado cu ta bunita y interesante. Museonan ta generadornan di cultura, nan ta preserva y transpasa cultura.

Museo ta un atraccion pa cera conoci cu e cultura. Museo Arqueologico Aruba ta specializa ariba e cultura di nos prome habitantenan.

Nos prehistoria pa medio di hayazgonan for di excavacionnan haci na Aruba, den cualnan obhetonan di antes a worde saca di e subsuelo, y estudionan profundo cu a tuma y ta tumando luar ta ser presenta na e publico.

A base di e obhetonan arqueologico continuamente ta trata na reconstrui e cultura di nos prome habitantenan y e informacionnan obteni ta wordo pasa pa nos habitantenan actual y nos bishitantenan di otro paisnan.

A wordo constata cu Aruba tin por lo menos 106 lugarnan na unda nos prome habitantenan tabata biba pa un periodo cortico o largo. Tambe cu tabata trata di dos diferente grupo cu durante un periodo di mas di 1500 aña a

pobla nos pais.

E aña aki 1992 ta wordo recorda cu 500 aña pasa e europeonan a pisa tera pa prome vez ariba e continente di America.

Esaki a trece influencianan y cambionan drastico serca e habitantenan original di nos pais tambe.

Actualmente poco ta notable di e cultura cu tabata tin den nos prehistoria.

Pero pruebanan a keda cu awe nos por bisa cu e prome habitantenan di Aruba tabata tin un cultura relativamente sofisticada.

Gracias na e informacionnan haya te awor actualmente un buki di nos prehistoria ta wordo prepara pa nos muchanan di school. Esaki indudablemente lo contribui na alcanza un meta principal di Museo Arqueologico cu ta pa informa mas tanto cu ta posible tocante nos prome habitantenan.

Ta importante pa ta consciente di e pasado pa por stipula nos futuro.

Un proyecto pa financiamiento di un localidad mas amplia pa museo Arqueologico a worde egera na Hulanda.

Ohala pronto e decision positivo cai, pa di e manera aki den futuro cercano nos por tin un museo adecuado cu espacio suficiente pa ubica tur e obhetonan arqueologico.

E coleccion di obhetonan cu nos ta bay aprecia den e exposicion aki sigur tambe e ora lo por haya un lugar den e exposicion permanente di nos museo arqueologico.

Y asina Ministro F. Refunjol a declara e exposicion habri.

E exposicion ta habri pa publico for di 20 te cu 29 di Januari durante oranan di trabao mainta di 7:30 te 12:00 y atardi di 1'or te cu 4:30 di atardi.

Ariba diamars y diahuebs e exposicion ta habri di 5'or di atardi te cu 9'or di anochi. E exposicion por ser bishita na Instituto di Cultura na Juancho Irausquin Plein.

THE DEALERS SCHOOL OF



Announces the second beginners course

* Knowledge of English and Spanish is necessary *

* We offer you a complete three Months period training with pay *

Classes start on

Monday, Januari 27, 1992

For Application or information please contact us
at telephone 36000 ext. 701

JOIN THE BEST !!



TELEFONAN DI DIARIO

22207-26747-35026-35027